

الجريدة الرسمية

السلطنة العثمانية

و ١ تشرين الاول ١٩٣٢

ثمان : السبت في ١ جمادى الثانية ١٣٥١

المراسيم

الصحيفة

٤٣٠

قانون الميزانية العامة لسنة ١٩٣٢ - ١٩٣٣ المالية

٤٣٢

قانون رسوم البحر الميت لسنة ١٩٣٢

٤٣٣

نظام في اصول المحاكم (اعادة الماك)

٤٣٣

نظام في اصول المحاكم (اصول المحاكمات الحقيقية)

٤٣٣

التوجيهات والانعامات

٤٣٤

البلافات العامة

٤٣٤

تصحيح خطأ في امتياز تعدين املاح البحر الميت

٤٣٥

الاعلانات

٤٣٩

جداول الامراض السارية الاسبوعية

٤٤٠

جداول الامراض السارية الشهري

١٩٣٢

هكذا من الشرح

شعر محمد الله بن الحسين أمير شرقي الأردن .
 بما أننا رأينا استناداً للمادة (٣٩) من القانون الأساسي وبعد الاطلاع على تنسيب المجلس التنفيذي ان
 المصلحة العامة تقتضي بإعلان نفاذ القانون الآتي بدون نشر مشروعه مدة شهر واحد كما تقتضي به المادة المذكورة .
 وبناءً على ما قرره المجلس التشريعي في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٧-٩-١٩٣٢
 تصادق بمقتضى المادة (١٩) من القانون الأساسي على القانون الآتي ونأمر بأصداره فوراً :

قانون الميزانية العامة لسنة ١٩٣٢-١٩٣٣ المالية

المادة الأولى - يسمى هذا القانون قانون الميزانية العامة لسنة ١٩٣٢-١٩٣٣ المالية ويصل به اعتباراً من بداية
 السنة المذكورة .

المادة الثانية - يخصص لتنفقات الحكومة عن الاثني عشر شهراً التي تنتهي في ٣١ آذار سنة ١٩٣٣ أي مبلغ
 لا يزيد على (٣٤٩٢٠٠) جنيهاً فلسطينياً ووجب الجدول (رقم - ١) الملحق بهذا القانون .

المادة الثالثة - لا يجوز نقل أي مبلغ من فصل إلى آخر إلا بقانون .

المادة الرابعة - قدرت الواردات للاثني عشر شهراً التي تنتهي في ٣١ آذار سنة ١٩٣٣ يبلغ قدره (٣٤٦٧٢٧)
 جنيهاً فلسطينياً كما هو مبين في الجدول الثاني الملحق بهذا القانون .

المادة الخامسة - يستمد العجز البالغ (٧٤٧٣) جنيهاً من الفيض المدفوع على سنة ١٩٣٢-١٩٣٣ المالية وقدره
 (٥٤٠٠) جنيهاً .

المادة السادسة - يلغى قانون الميزانية الخامس الموقت رقم (١) لسنة ١٩٣٢-١٩٣٣ المالية .

(جدول رقم - ١)

ل ف	التفصيل
١٤٤٥٤	١- لائحه المالي
٠٠٥٩١	٢- الديون العمومية وفائدة القروض
٠٣٧٨٨	٣- المجلس التشريعي
٠٥٥٠٠	٤- التقاعد والتعويضات
٠٣٨٣٧	٥- رئاسة الوزراء والداخلية
٠٧٠٧٠	٦- ادارة المقاطعات
١٥٨١٧	٧- وزارة العدلية
٠٣٨١٥	٨- الشرعية
١٤٩١٦	٩- وزارة المالية
٠٧٧٣٢	١٠- الجمارك واللكوس
١٢١٣٥	١١- دائرة الصحة

الفصل	ل ف
١١- آ الحبيبر الصحي في عمان	٠٠٠٩٥
١٢- دائرة الخرف	٧٣٤٢٩
١٣- دائرة الزراعة والحراج والبيطرة	٠٦٥٤٣
١٤- دائرة الآثار	٠٢٧٠٠
١٥- دائرة النافقة	٠٤٥٤٠
١٥- آ الأشغال العامة المتكررة	١٧٥٠٠
١٦- إدارة البرق والهاتف	١٢٩٥٢
١٧- دائرة الأراضي	١٤١٤٠
١٨- (أ) الشرطة	١٠٠٩١٦
١٨- (ب) السجون	١٢٧٥٢
١٨- (ج) دورية البادية	..
١٩- التفتات العامة	٠٨٩٥٨
٢٠- دائرة المتمدن البريطاني	٠٦٥٦٢
٢١- دائرة تدقيق وتحقيق الحسابات	٠٣٤٨٣
٢٢- لجنة الاشراف على البدو	٠١٢٦٦
٢٣- سدن نفقات قوة الحدود	٢٩٨١٥
٢٤- دائرة النافقة (فوق العادة)	٠٦٢٤٢
٢٥- دائرة البرق والهاتف (فوق العادة)	٠١٢٠٠
٢٦- الشرطة والسجون (فوق العادة)	٠١٧٠٠
٢٧- سدن نفقات قوة الحدود (فوق العادة)	٠٠٧٥٢
٢٨- مكافحة الجراد	٠١٠٠٠
٢٩- لجنة تعيين الحدود السورية لاردنية	٠٣٠٠٠

المجموع ٣٤٦٧٠٠

(جدول رقم ٢-)

الفصل	ل ف
١- الجمارك والمكوس	٠٦٢٥٠٠
٢- الرخص والضرائب الخ	١٣٥٣٠٠

الفصل	ل في
٣ - رسوم المراكم والدوائر الخ	٢٨٢٠٠
٤ - برق و بريد ومائت	١٥٢٤٠
٥ - واردات املاك الدولة	٣٤٥٠
٦ - فوائد	١٠٩٠
٧ - واردات مختلفة	٣٨٨٠
٨ - بيع اراضي اميرية	١٠٠٠
٩ - امانة الخزينة البريطانية	٦٥٥٠٠
١٠ - امانة قوة حدود شرق الاردن	٣٠٥٦٧

المجموع ٣٤٦٧٢٧

« عبد الله »

٢٠-٩-١٩٣٣

عن رئيس الوزراء

توفيق ابو المهدى

نحن عبد الله بن الحسين أمير شرق الأردن

بما اتفقا رأينا استناداً للمادة (٣٩) من القانون الاساسي

و بعد الاطلاع على نصيب المجلس التنفيذي ان المصلحة العامة تقتضي باعلان نفاذ القانون الآتي بدونه
شروطه كالمدرج مدة شهر واحد كما تقتضي به المادة المذكورة

و بناء على ما قرره المجلس التشريعي في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٧-٩-١٩٣٣

فصادق بمقتضى المادة (١٩) من القانون الاساسي على القانون الآتي ونأمر باصداره فوراً :

(قانون رسوم البحر الميت لسنة ١٩٣٣)

المادة الاولى - يسمى هذا القانون قانون رسوم البحر الميت لسنة ١٩٣٣ ويصدر به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية

المادة الثانية - تستوفي الرسوم التالية سنوياً عن المراكب والسفن التي تسير في البحر الميت :

جزية فلسطيني

٢ - عن كل من المراكب والسفن ذات الحركات

١ - عن كل من المراكب والسفن الأخرى

المادة الثالثة - - تنهي السنة في عرف هذا القانون بانتهاء شهر آذار :

هكذا من الأصل

المادة الرابعة - يلغى قانون رسوم البحر الميت المؤرخ في ١٨ مارس ١٩٢٧ .

(عبد الله)

١٩-٩-١٩٢٧

عن رئيس الوزراء

توفيق ابو الهدى

نظام في اصول المحاكم

اعادة المحاكمة

مصادراً بالاصلاحيات المخولة لي بمقتضى المادة الثالثة عشر من قانون المحاكم لسنة ١٩٢٩ اصدر النظام التالي :
يسل في شرق الاردن من الآن فصاعداً بالمواد ٣٤٩ - ٣٥٣ من قانون اصول المحاكم الجزائية العثماني
بالرغم مما جاء مثلاً لتلك من قانون تعديل اصول المحاكم الجزائية لسنة ١٩٢٧ .

(عبد الله)

وزير العدلية

عمر حكمت

نظام في اصول المحاكم

اصول المحاكمات المحققة

يسل في شرق الاردن بالحكم للمواد ٢ الى ١٤ من ذيل قانون اصول المحاكمات المحققة العثماني والمادة
٢١ منه في جميع المحاكم المحققة بالرغم مما جاء مثلاً لتلك في اي قانون او نظام معمول به الى الآن في شرق
الاردن :

(عبد الله)

وزير العدلية

عمر حكمت

التوجيهات والانعامات

صدرت ارادة صاحب السمو الملكي الأمير المعظم ايده الله بتسمية مصطفى وهي بك التل استاذ الادب
الشرقي في مدرسة اربيل التجهيزية اميناً ثانياً لسموه العالي

٢٠-٩-١٩٣٢

هكذا من الأصل

الاجازات العامة

المصادرة من رئاسة الوزراء الفخيمة

تعليمات الاجازات

بما ان بعض الموظفين من المصنف الاول والقيوم تحت تأثير ان اجازاتهم السنوية مدتها شهر واحد وأنه في الشهر الثاني من التسليم ٢١ يوماً عند حصولهم على اجازاتهم السنوية يعلم ان المادة الرابعة من تعليمات الاجازات نصت على ان يندفع موظفو المصنف الاول اجازة سنوية ثلاثين يوماً عن كل سنة وأنه لا يستطاع مع هذا النص اعتبار الاجازات السنوية قابلة التحول بتحول عدد ايام الشهر .

رئيس الوزراء

١٣٢٢-٩-٢٧

عبد الله سراج

الاستثمارات

مقتضى ادارة السكة الحجازية بعد الآن خطة تنضي بصرف تذكرة (الذهب والايب) بين اية محطتين من المثلث شرق الاردن على اساس استيفائها بمعدل اجرة وربع اجرة فقط عن الذهاب والايب كما قررت ان تشمل هذه الطريقة الاستثمارات التي تصدرها دوائر حكومة شرق الاردن وان يصل تذكرة (الذهب والايب) مدة اربعة عشر يوماً فقط بما في ذلك يوم الصرف .

ارجو الى رؤساء الدوائر المتول للهم حق اصدار الاستثمارات ان يضيفوا في حالات يمكن ان يعود فيها موانع ما من فترة بين محطتين في غضون هذه المدة كلة (رجوع) في حقل (محطة الوصول) في الاستثمارات وان يوقعوا تحت هذه الكلمة بتواقيعهم الكاملة .

رئيس الوزراء

١٣٢٢-٩-٢٧

عبد الله سراج

تصحيح خطأ في امتياز تعديل املاح البحر الميت
المنشور في العدد ٣٦٤ من الجريدة الرسمية

- ١- يضاف بعد كلمة (المحدودة) الواردة في الفقرة الثانية من المادة الاولى عبارة (او من يصح بتحويلها اليهم)
- ٢- جاء في الفقرة (أ) من المادة (٢٩) رقم (١١٩) خطأ والصواب (١٩)

اعلان

ينشر لاسم ان بريطانيا العظمى قد اشتركت بالنيابة عن شرق الاردن في المعاهدة الدولية المتعلقة بالمقاتلين
المنطردة والمواقع عليها في جنيف في ١٩ شباط سنة ١٩٢٥ اعتباراً من ١٧ شباط سنة ١٩٢٦ .

رئيس الوزراء

عبد الله سراج

اعلان

قرر المجلس التنفيذي في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٩-٩-١٩٣٢ ورقم (٣٣٢) اعتبار معاملة استملاك
قواع البساتين في السلط من قبل البلدية لاتخاذها محلاً للمراجحة العامة مشروعة للنعم العام بالمعنى المقصود في
قانون استملاك الاراضي المطاوعة للمشاريع العامة لسنة ١٩٣١ وقد اقترن هذا القرار بموافقة صاحب السحر
الاسكي الأمير المعظم ايده الله .

من رئيس الوزراء

١٧-٩-١٩٣٢

توفيق ابو الهدى

اعلان

قد عرمت بلدية عمان منح امتياز انارة مدينه عمان بالكهرباء ولما كان الامتياز المذكور سينتج لمن يتقدم
بشروط تكون اكثر ملائمة لمصلحة البلدية والاهلين فاننا نعلن للعموم ليتقدم من يأنس في نفسه الاستعداد
لاخذ الامتياز المبحوث عنه بشروطه للبلدية خلال شهر واحد اعتباراً من تاريخه وهذه للناسبة تلفت النظر
الى ان المواد الآتية هي المواضع التي ستكون موضع العناية والتي ستبنى عليها اسباب الترجيح .

١- قوة الماكينات وعددها

٢- المدة التي يمددها صاحب المشروع للتنازل عن مشروعه بعد انقضاءها وتسليمه للبلدية .

٣- الثمن الذي سيقدم فيه كيلو الكهرء لاهلين .

٤- الفائدة التي ستخصص للبلدية فيها طيلة مدة الامتياز .

رئيس بلدية العاصمة

في ٢٧-٩-١٩٣٢

محمد طاهر الجفة

اعلان

قرر المجلس الاداري بتاريخ ١٢-٩-١٩٣٢ احالة التزام احراق وتوريد الماية قنطار جديد من الفحم
الى مجنون احالة اولية على الطالب الاخير السيد احمد بن محمد الخطيب بكفالة السيد احمد بن عتله كليهما من

قرية واسين بجسر القنطرة الجديد الواحد (٢٤٠) ملاً وعلى ان تجري الاحالة القضائية في يوم الاثنين الموافق
١٩٣٢-١-١٢ قاسم مقام عجاون
١٩٣٢-١-١٢ محمد الميادين

اعلان

قرر المجلس الاداري في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٥-٩-١٩٣٢ طرح قطعة ارض من اراضي قرية الجبل
الائنة المديونية علي باشا الشركسي واصله ابراهيم بك بالمزايدة العلنية لمدة واحد وثلاثين يوم - مدة
المزايدة - وعشرة ايام - مدة الاحالة وذلك اعتباراً من تاريخ ١٥-٩-١٩٣٢
١٩٣٢-٩-١٨ قاسم مقام جرش
محمد شوكت

اعلان

فيما يلي اسماء وكلاء شركة شل الذين يجب ان تقدم اليهم طلبات المشتريات المحلية المختصة بالمواد المشتتة
المشورة في الجريدة الرسمية عدد (٣٥٧) وصحيفة ٣٢٠ و٣٢١

الاسم	البلدة او المقاطعة
متا الصناع	معان
صليبا فرح الصناع	الكرك
" " "	الطفيلة
" " "	القطرانة
قاسم ابو دقر	مادبا
شكري ديب واسماعيل البليسي	عمان
احمد الحوذ	السلط
حاوالي وعلمي	جرش
شفيق عريضة	عجاون
عبد الكريم البليسي	اربند
" " "	الرمثا
" " "	جسر المجمع
عمر العلوودي وعبد الله الحضري	الزرقاء
١٩٣٢-٩-١٨	سكرتير لجنة النظارات المركزية
	الياس عازر

هكذا من الاشهر

قصر امهال صادر من محكمة جنايات عمان

الالم يقبض على المتهم انوار محمد بن دويبه ابو حمور من امالي السلط المتهم به قتل سالم العيسى ابو حمور فقد
مشتع من جانب وثامة محكمة جنايات عمان مجددا عشرة ايام اعتباراً من تاريخ هذا الاعلان ليسلم نفسه الى
المحكمة للذكرة واذ لم يحضر الى المحكمة خلال هذه المدة فيمد غير مطيع القانون ويسقط من الحقوق المدنية
وتم تمام عليه العمري ولا يكون له حق بالادعاء وتمييز امواله على ان مأموري الضابطة المدنية كافة مجبورون
على القبض عليه وقد بلغ مقام الادعاء العام لاجراء معاملة المحجز وتنظيم هذا القرار عملاً بالمادتين ٣٧١ و ٣٧٢
من قانون المرافعات الجزائية واعلن بحسب الاصول
٢٠-٩-١٣٢

اعلان اول

صادر من دائرة تسجيل عمان

معاروج للبيع بالزيادة العلنية ثلث دار ودكانين ونصف دكانه واقفين في عمان مباعين بيداً وفائياً المسجلين
باسم عثمان الياسيني فمن له رغبة بالشراء فليراجع دائرة تسجيل عمان خلال (٤٥) يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان

اعلان اول

صادر من دائرة تسجيل عمان

معاروج للبيع بالزيادة العلنية كامل عرصة و (٢) حصة من (٣) حصة من دار في عمان موضوعين تأمينا
للدين مسجلين باسم السيد خضر بك مرزوق فمن له رغبة بالشراء فليراجع دائرة تسجيل عمان خلال (٤٥) يوماً
من تاريخ نشر هذا الاعلان

اعلان ثاني

صادر من دائرة تسجيل عمان

معاروج للبيع بالزيادة العلنية (٤٦) حصة من (٨٨) حصة موضوعة تأمينا للدين من الدار الواقعة في عمان
للمسجلة باسم جمال وجيلة ويسوم وفيه اولاد حافظ بكري ووسيلة بنت باكير فمن يرغب بالشراء فليراجع
دائرة تسجيل عمان خلال (٣٠) يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان

اعلان اول

صادر من دائرة تسجيل اربد

معاروج للبيع بالزيادة العلنية نصف حصة من اصل واحد وثلاثين حصة وثلاثة ارباع الحصة ومن الحصة
موضوعة تأمينا للدين من قطعي الاراضي المشجرة زيتون المسماة جبيل والميدان ونصف حصة من اصل مائة
وحصاة ونصف من الاشجار ونصف حصة من اصل ثلاثون حصة وثلاثة ارباع الحصة ومن الحصة من
قضاء الارض السليخ السماة كفر لاهامشاع قرية سحيم الكنارات المسجلين باسم هز الدين بك بن طاهر بك بدرخان فمن
يرغب بالشراء عليه ان يراجع دائرة تسجيل اربد خلال خمسة واربعين يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان

هكذا من الاصل

اعلان اول

مبادر من دائرة تسجيل اربد

مطروح للبيع بالمزايدة العلنية اربعة قرار يطل من اصل سبعة واربعين حصة ونصف بفروغة وفاء من الستة
شمارح اراضي مشاع قرية البارحة المسجلة باسم محمد بن عوده فمن يرغب بالشراء عليه ان يراجع دائرة تسجيل
اربد خلال خمسة واربعين يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان .

اعلان اول

صادر من دائرة تسجيل اربد

مطروح للبيع بالمزايدة العلنية ثلاثة قرار يطل من اصل سبعة واربعين حصة ونصف بفروغة وفاء من الستة
شمارح اراضي مشاع قرية البارحة المسجلة باسم احمد ومريم وادي محمد المصطفى السعد . فمن يرغب بالشراء
عليه ان يراجع دائرة تسجيل اربد خلال خمسة واربعين يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان .

اعلان ثاني

صادر من دائرة تسجيل اربد

مطروح للبيع بالمزايدة العلنية ثلاثة قرار يطل من اصل اربعة وسبعين حصة موضوعة تأميناً للدين من
الشجرة قداح اراضي مشاع قرية الحصن المسجلة باسم احمد بن فيثس البدر الرحمن فمن يرغب بالشراء عليه ان
يراجع دائرة تسجيل اربد خلال ثلاثين يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان .

اعلان اول

صادر من دائرة تسجيل السلط

مطروح للبيع بالمزاد العلني الدار العاوية الكائنة في الساط المسجلة باسم صفية بنت الحاج أمين اشترى
فمن يرغب بالشراء فليراجع دائرة تسجيل السلط خلال « ٤٥ » يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان .

اعلان ثالث

صادر من دائرة تسجيل السلط

مطروح للبيع بالمزاد العلني ثلاث حصص من اربع حصص من الكومين الكائنين في موقع طابعه وثلاث
حصص من عشرة حصص من الارض السليخ الكائنة في موقع بقعة الخرشا المسجلات على اسماء صالح باشا
ونو بصير وخلف اولاد عبد قايض فمن يرغب بالشراء فليراجع دائرة تسجيل السلط خلال (١٥) يوماً من تاريخ
نشر هذا الاعلان .

اعلان رابع

صادر من دائرة تسجيل السلط

مطروح للبيع بالمزاد العلني الارض المشجرة بكرم عنب الكائنة في موقع وادي بوشع من اراضي السلط
المسجلة على اسم موسى بن محمود الفاخوري وقد رست للمزايدة على الطالب الاخير ستة وستين جنيهاً واطفي

تزار الاجالة الاولى، فن يرغب بالنم ثلاثة بالمئة فايراجع دائرة تسجيل السلط خلال « ١٥ » يوماً من تاريخ نشر هذا الاعلان .

الاحتياطات ضد الكوليرا

لقد رقت المراقبة الداية على القادمين من بومباي بطريق الجو لشرق الاردن اعتباراً من ٢٥-٩-١٩٣٧ :
مديرية الصحة

امارة شرق الاردن - مصلحة الصحة العامة
الجدول الاسبوعي عن الامراض الوبائية والحجر الصحي
للاستبوع المنتهي في ١٧-٩-١٩٣٢

١- الامراض الوبائية :

حصل بتاريخ ١٣-٩-١٩٣٢ إصابة واحدة بالتيفوس في قصبة الكرك ولم يحصل اصابات بالاعوان،
الحصى الصفراوية، الكوليرا، الجندري، التهاب السحايا الدماغى الشوكى، الحصى الراجعة .

٢- الحجر الصحي (الكورنتينا) :

لا تزال المراقبة الطبية ضد الكوليرا على القادمين من بومباي بطريق الجو جارية .
عانت في ١٨-٩-١٩٣٢
مديرية الصحة

امارة شرق الاردن - مصلحة الصحة العامة
الجدول الاسبوعي عن الامراض الوبائية والحجر الصحي
للاستبوع المنتهي في ٢٤-٩-١٩٣٢

١- الامراض الوبائية :

حصل بتاريخ ٢٠-٩-١٩٣٢ اصابتين بالتيفوس في قصبة الكرك ولم يحصل اصابات ما بالطاعون،
الحصى الصفراوية، الكوليرا، الجندري، التهاب السحايا الدماغى الشوكى، الحصى الراجعة .

٢- الحجر الصحي «الكورنتينا» :

لا تزال المراقبة الطبية ضد الكوليرا على القادمين من بومباي بطريق الجو جارية .
عانت في ٢٥-٩-١٩٣٢
مديرية الصحة

عن شهر اغسطس سنة ١٩٣٢

[illegible]

عمان في ٢١-٩-١٩٥٢

مذہب و تہذیب

John C. Lill